



Kino Border Initiative / Iniciativa Kino para la Frontera Job Description / Descripción de Puesto

Position title / Nombre del puesto: General Practitioner / Médico General

Regular Employee Full time with benefits / Empleado de planta con prestaciones

Exempt / Empleado de confianza

Workplace / Lugar de trabajo:KBI Nogales, Sonora, MX/ IKF Nogales, SON

Reports to: / Reporta a: Social Worker/Trabajadora Social

The Kino Border Initiative (KBI) is a binational, inclusive Roman Catholic organization, inspired by the spirituality of the Jesuits and Missionaries of the Eucharist; locally rooted in Ambos Nogales on the Mexico- US border and with a regional approach organization throughout Central America and North America.

La Iniciativa Kino para la Frontera es una organización binacional, católica romana incluyente, inspirada en la espiritualidad de los Jesuitas y de las Misioneras de la Eucaristía, enraizada localmente en ambos Nogales, en la frontera de México y EUA y con una perspectiva regional dentro de Centroamérica y Norteamérica.

As a 501(c)3 non-profit organization, our mission is to promote humane, just and workable migration through humanitarian assistance, education and policy advocacy. Nuestra misión es promover que la movilidad sea humana, justa y viable a través de asistencia humanitaria directa, sensibilización e incidencia política.

The KBI is deeply rooted in values of faith and spirituality, equity and justice, holistic accompaniment, human dignity, hope and joy. The emotional and social wellness of our staff is an explicit priority. La IKF está profundamente arraigada en valores de fé y espiritualidad, equidad y justicia, acompañamiento integral, dignidad humana, esperanza y alegría. El bienestar emocional y social de nuestro personal es una prioridad explícita.

Purpose of Position / Propósito del puesto:

The General Practitioner as a medical doctor is responsible for treating all common medical conditions while promoting the health and safety of his or her patients by providing proactive treatment and diagnoses to the migrants that the Kino Border Initiative serves. This role also includes collaborating with all service areas at KBI that provide accompaniment to ensure the well being of the people that we serve.

El puesto de médico general tiene como responsabilidad prestar atención médica por medio de revisiones rutinarias, asesorar adecuadamente hábitos saludables, implementar medidas preventivas que promuevan la salud en general, evaluar y diagnosticar síntomas para determinar tratamientos correspondientes a las personas migrantes a quienes sirve la Iniciativa Kino. Esta función incluye colaborar con todas las áreas de servicio de KBI que dan atención para asegurar el

bienestar de las personas que atendemos.

Duties and Responsibilities/Deberes y responsabilidades

The General Practitioner will work primarily in the following areas:

El Médico General trabajará principalmente en las siguientes áreas:

i) Examine, diagnose and treat patients for a variety of common ailments. /Realizar revisiones rutinarias a los pacientes para examinar, evaluar y brindar tratamiento adecuado a la condición presente.

ii) Provide advice to patients for lifestyle and diet changes that may improve their health or help to treat the health issue they are experiencing. / Asesorar adecuadamente sobre hábitos saludables (dieta, higiene, etc.) y medidas preventivas para promover la salud en general. Collaborate with medical volunteers to build an effective medical team / Colaborar con el voluntariado médico, auxiliares médicos y personal de enfermería para formar un equipo médico eficiente.

iii) Coordinate, organize and manage the day to day operations of our first aid clinic. / Liderar, coordinar y organizar las operaciones de cada día de nuestra clínica de primeros auxilios.

iv) Maintain regularly updated patient medical records that document all evaluations, medications, treatments, allergies, test results and other records./ Mantener un registro de las enfermedades, intervenciones, medicamentos, tratamientos y cualquier otra información relevante de los y las pacientes.

v) Supervise and evaluate Medical Assistants to ensure full compliance with regulations and make sure that the current care program is as effective as possible. Supervisar y evaluar al personal médico para garantizar el cumplimiento de protocolos y estándares para optimizar la eficiencia del programa médico.

vi) Collaborate with local institutions within the medical context to build medical networks for patients to see a specialist or get corresponding medical services / Colaborar con asociaciones locales en el ámbito de atención médica para construir rutas de canalizaciones necesarias y atender situaciones médicas correspondientes.

vii) Provide and coordinate timely medical attention and services for people living in the shelter. Implement an integral shelter-based health care program with preventative, detective and corrective controls for diagnosing medical care and needs/ Gestionar y proveer atención médica oportuna a todas las personas albergadas. Implementar un programa integral médico dentro del albergue que sea preventivo, detectivo, y correctivo para diagnosticar necesidades médicas y para dar atención.

viii) Coordinate and organize all medicine and medical equipment within our first aid clinic /

Coordinar y organizar los medicamentos y equipo médico dentro de nuestra clínica de primeros auxilios.

Knowledge, Abilities and Personal Characteristics / Conocimiento, Habilidades, y Características Personales:

- Personal qualities of integrity, credibility, and commitment to the mission of the KBI. / Cualidades personales de integridad, credibilidad y compromiso con la misión de la KBI.
- Proven experience as a General Practitioner / Experiencia como Medico General • Adherence to health and ethical codes / Mantener un comportamiento correcto, humano, respetuoso y cumplir con los estándares de conducta moral
- Ability to work collaboratively in a team environment with good interpersonal, communication and organizational skills./ Capacidad para trabajar en colaboración con otros en un ambiente de equipo, con buenas habilidades interpersonales, de comunicación y de organización.
- Ability to communicate effectively verbally and in writing. Excellent phone and email etiquette. / Capacidad de comunicarse con eficacia verbalmente y por escrito. Excelente etiqueta en comunicación por teléfono y correo electrónico
- Appreciation for Catholic traditions and spirituality preferred. / Aprecio por las tradiciones y la espiritualidad católica preferentemente
- Highly organized and detail-oriented / Organizado y atento a detalles
- Experience in the use of databases and familiarity with MS Office, G-Suite, and other relevant software. / Experiencia en el uso de bases de datos y familiaridad con MS Office, G-Suite así como con otros paquetes de software relevantes a esta actividad.
- Ability to maintain confidentiality/Capacidad para resguardar información confidencial. • Experience working with vulnerable populations, including an understanding of trauma informed care and secondary trauma preferred. / Experiencia trabajando con poblaciones vulnerables, en particular un conocimiento de atención basada en el trauma y efectos de trauma secundario preferentemente.
- Ability to work independently /Capacidad de trabajar de manera independiente. • This job description is not intended to be all-inclusive. Employee may perform other related duties as negotiated to meet the ongoing needs of the organization. / Esta descripción de puesto no intenta incluir todas las posibles actividades. El empleado podrá desarrollar otras actividades de acuerdo a lo que se requiera para cubrir las necesidades de la organización.

Requirements/ Requisitos

- Medical degree from a recognized College or University required./ Título académico en medicina de un Colegio o Universidad acreditados.
- 2-3 years of minimum clinical experience in diagnosing and treating a broad range of medical conditions is required./ 2-3 años de experiencia clínica diagnosticando y tratando condiciones médicas.
- Active, current medical license in good standing is required /Licencia medica activa y

vigente.

Language skills / Lenguaje:

Must be able to read, write and speak fluently in English and Spanish, as well as engage in informal translation of conversations / Capacidad de leer, escribir y hablar con fluidez el inglés y el español además de poder participar en la traducción de conversaciones informales.

TO APPLY FOR THIS POSITION / PARA APLICAR PARA ESTE PUESTO

Please send cover letter, resume and contact information for three professional references to / Por favor envíe su currículum vitae e información personal y tres referencias personales a: Jorge Torres jtorres@kinoborderinitiative.org

Applications will be reviewed on a rolling basis, with a priority deadline of August 24, 2022 / Las aplicaciones serán revisadas de forma continua, dando prioridad a las que lleguen antes del 24 de Agosto, 2022

KBI values a diverse workforce and an inclusive culture — All individuals can apply for this position. People of color, women, individuals with disabilities, immigrants, and people from other underrepresented communities are strongly encouraged to apply. / KBI valora un equipo diverso y una cultura inclusiva – Se invita a cualquier persona a enviar su solicitud, incluso personas de color, mujeres, personas con discapacidades, migrantes y personas de otras comunidades subrepresentadas